

# Hoja del Lunes

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

Teléfonos: Administración 7149  
Redacción: 4970. - Apartado 46  
Depósito legal: BU - 38 - 1958

Año XVI. - Núm. 931. - 2 Ptas.  
Lunes, 15 de Noviembre de 1965

## El gobernador británico de Rhodesia se enfrenta a Ian Smith y no dimite

### Además ha hecho un llamamiento al pueblo para que no obedezca al Gobierno de los países africanos, piden, incluso, la guerra

**SALISBURY (Rhodesia).**— El gobernador de la Corona de Rhodesia, sir Humphrey Gibbs, ha rechazado de plano la demanda que le presentó el primer ministro rebelde, Ian Smith, de que dimitiera. Sir Humphrey ha respondido firmemente al jefe del Gobierno insurgente rhodesiano que él estaba legalmente constituido en autoridad en el país, equivalente a la de un jefe de Estado —puesto que representa a la Corona de Inglaterra—, y que sólo podría ser designado de su alto cargo, a solicitud de su majestad, la reina Isabel II de Inglaterra, que fue quien lo nombro.

Anglicano ha recomendado a las numerosas personas congregadas hoy en la catedral de la ciudad que los cristianos de Rhodesia tienen la obligación moral de negarse a obedecer cualquier ley que tienda a apartarse de los principios de la antigua constitución de la colonia.

La declaración fue hecha durante el sermón pronunciado por el obispo de Mahanadz, el muy reverendo Cecil Alderson.

Pocas horas antes el gobernador Sir Humphrey Gibbs, asistió a los actos religiosos celebrados en la catedral.

#### OPCION A LOS RHODESIANOS QUE ESTAN EN INGLATERRA

**LONDRES.**— La Oficina de relaciones con la "Commonwealth" (Ministerio) ha dado cuenta hoy de que los fun-

(PASA A LA PAGINA 2)

## Dos grandes trasatlánticos serán construidos en España

### La peregrinación nacional de "Alféreces provisionales" gana el jubileo jacobeo

#### Entra el "Satrústegui" en el puerto barcelonés

**BARCELONA.**— El Estado siguiendo su línea de ayuda a las compañías de navegación españolas, ha concedido, a través del Crédito Naval, noventa millones de pesetas a la Transatlántica, para la construcción de uno de los dos buques de pasaje que tiene en proyecto, de unas 21.000 toneladas y con capacidad para

mil pasajeros. Los dos buques proyectados se valoran cada uno en 1.200 millones de pesetas.

El crédito naval ha otorgado también a dicha empresa otros cinco millones de pesetas en concepto de prima.

Ambos buques han de ser construidos en astilleros españoles.

#### EL "SATRUSTEGUI", EN BARCELONA

**BARCELONA.**— Ha entrado en puerto el trasatlántico español "Satrústegui" procedente de Centro América. Los periodistas de Barcelona han visitado el buque en el que han encontrado una dotación optimista y dispuesta a reanudar nuevos viajes para la zona de Centro América. La avería del atentado sufrido ha producido unos gastos de unos dos a tres mil dólares.

Según cuentan, horas después de haber estallado la bomba, cuando estaban ajetreados con el problema escucharon los acordes del españolísimo pasadoble "España cañí", interpretado por un barco de guerra holandés donde la Reina Guillermina realizaba un crucero y que al ver en el puerto había un buque español dio orden a la marinería de que tocasen composiciones de España. La emoción embargó a todos.

#### PEREGRINACION SANTIAGO DE COMPOSTELA.

— Esta mañana a las (PASA A LA PAGINA 2)

#### LLAMAMIENTO

**SALISBURY (Rhodesia).**— El gobernador general británico en Rhodesia, sir Humphrey Gibbs, que se ha negado a dimitir, ha hecho un llamamiento a todos los rhodesianos "para que se abstengan de realizar aquellos actos que puedan ayudar a los objetivos de las autoridades ilegales".

La declaración del gobernador de la Corona fue emitida en la casa del Gobierno, que el primer ministro insurgente, Smith, había ordenado que fuera desalojada por el gobernador.

En su comunicado al pueblo de Rhodesia, ha afirmado sir Humphrey:

"Sigo siendo vuestro gobernador legal y es mi deber mantener la constitución legal. Yo no reconoceré al Gobierno, ahora ilegal, ni a la nueva constitución que él ha presentado al país."

"Mr. Smith y sus colegas de Gabinete ya no pueden ostentar sus cargos legalmente."

#### PRIMERA APARICION PUBLICA

**SALISBURY.**— El gobernador de Rhodesia, sir Humphrey Gibbs, ha hecho hoy su primera aparición en público desde que Ian Smith declaró unilateralmente la independencia de su país.

Sir Humphrey, cuyo semáforo mostraba huellas de fatiga, ha asistido a primera hora de hoy a los servicios religiosos en la catedral de Salisbury.

#### UN OBISPO ANGLICANO HACE RECOMENDACIONES POLITICAS

**SALISBURY.**— Un obispo

## Homenaje de S. S. el Papa al recuerdo de Dante Alighieri

### Ayer conmemoró Italia el DCC aniversario del nacimiento del inmortal poeta florentino

**CIUDAD DEL VATICANO.**— Su Santidad Paulo VI ha impartido su bendición, como todos los domingos, desde la veranda de su estudio, a varios miles de personas congregadas en la plaza de San Pedro.

Con este motivo, el Padre Santo pronunció una alocución en la que expresó su esperanza de que el mundo de las letras preste una especial atención a los valores espirituales de la obra de Dante Alighieri, recordando que Italia celebra hoy el séptimo centenario del nacimiento del poeta.

Unos quince obispos que asisten al Concilio Ecueménico se han trasladado hoy a Florencia para participar en las ceremonias religiosas que tienen lugar en aquella ciudad en honor de Dante. "Nos, dijo el Padre Santo, estamos representados por nuestro Cardenal secretario de Estado (monseñor Amleto Cicognani)".

Su Santidad declaró a la multitud que había dado instrucciones para que fuera colocada una cruz de oro en el baptisterio de la iglesia de San Juan de Florencia, en la que Dante fue bautizado.

En otra ceremonia realizada hace mes y medio, fue colocada otra cruz similar en la tumba de Dante en Ravena.

los bajos poco después de medianoche y a consecuencia del impacto sufrió una vía de agua en la sala de máquinas.

## Importante misión comercial británica a España

### El ministro de Justicia ofrece un almuerzo en el palacio Attems de Roma

**LONDRES.**— Un fuerte grupo de industriales y comerciantes británicos y destacadas personalidades españolas establecidas en Inglaterra llegarán mañana a Madrid para recorrer diversas regiones españolas con miras a negocios en "ambas direcciones".

Preside la misión mister L. Short que lo es de la Sección Ibérica de la Cámara de Comercio de Londres, en la que se agrupan unos cuatro mil industriales y comerciantes de esta capital, en franca evidencia del interés por los mercados ibéricos se acrecienta día a día. Está constituida dicha misión por miembros de la Cámara de Comercio e Industria de Birmingham, además de los de la de Londres, en un número total de veintinueve industriales.

#### ALMUERZO OFRECIDO POR EL SEÑOR ORIOL

**ROMA.**— El Ministro de Justicia, don Antonio María Oriol, ha sido obsequiado a mediodía con un almuerzo en el antiguo Colegio Español del palacio Attems, que hoy, precisamente, segundo domingo de noviembre, celebra su fiesta eucarística anual desde que fue fundado hace 75 años.

Con el ministro y con el director general de Asuntos Eclesiásticos, asistieron los seis cardenales españoles, los embajadores ante la Santa Sede y Quirinal y otras personalidades españolas, así como sacerdotes residentes en el palacio de Attems. Pronunciaron discursos el ministro y el cardenal Arriba y Castro.

#### ESPECTACULO VERGONZOSO

**NASHVILLE (EE. UU.)**— Carl Lee Bibb, de 25 años de edad, se prendió ayer fuego ante un grupo de espectadores que le ovacionaban en un gesto que la Policía ha calificado de "protesta contra los que protestan por la guerra del Vietnam".

Por portavoz de la Policía dijo que uno de los espectadores que aplaudían cuando Carl se roció con gasolina y acercó una cerilla encendida a sus ropas ha sido acusado de embriaguez. Carl ha sido acusado de conducta desordenada y ha ingresado en un hospital para ser examinado por un psiquiatra. Al parecer, no sufrió lesiones debido a que llevaba vestidos poco combustibles.

#### ACCIDENTE A UNA JOVEN ESPELEOLOGA

**GLOSSOP (Inglaterra).**— Una joven de 23 años, al parecer de nacionalidad norteamericana, que estaba explorando una cueva a 1.500 metros bajo tierra, ha sido víctima de un accidente y se están realizando grandes esfuerzos para sacarla a la superficie.

Parece ser que la joven resbaló y cayó desde una altura de nueve metros y se cree tiene fracturado el cráneo.

#### MARIMI DEL POZO, HERIDA GRAVE

**MADRID.**— Se encuentra en grave estado la famosa cantante de ópera Marimí del Pozo, a consecuencia de las heridas recibidas en el accidente de automóvil que se produjo en la avenida del Generalísimo.

Hasta hoy no ha recuperado el conocimiento, después de una laboriosa intervención quirúrgica a que fue sometida para reducir las fracturas de la base del cráneo, piernas, brazo y clavícula derecha, pevis y siete costillas. Han sido necesarias varias transfusiones. Un equipo de 22 médicos, dirigidos por el doctor Sentís, intervinieron en la operación que se realizó en la Clínica de la Paz.

Dentro de la gravedad, el estado de la cantante ha experimentado una ligera mejoría.

Marimí del Pozo iba en su coche, acompañada por su marido, don Elias Teca, por la avenida del Generalísimo. Otro automóvil que, proce-

(PASA A LA PAGINA 2)

## Tiroteo fronterizo entre tropas de China y Rusia

### El vicepresidente de Estados Unidos asegura la certeza de la noticia

#### Batalla naval en el estrecho de Formosa

**CHICAGO.**— Tropas comunistas chinas y fuerzas soviéticas contendieron a balazos en distintos sectores de la larga frontera que se extiende en el centro-este de Asia, entre el Asia rusa (U.R.S.S. asiática) y la República popular de China, según ha manifestado hoy, en Chicago, el vicepresidente de los Estados Unidos, Mr. Humphrey.

Mr. Humphrey dijo que, de un segmento de cinta magnética, había trascendido que ambas potencias comunistas han estado concentrando tropas a ambos lados de la frontera asiática de la U.R.S.S., tanto por parte china como del lado soviético, desde que comenzara la lucha ideológica entre Moscú y Pekín.

El vicepresidente dijo que, al ser interrogado sobre si podía confirmar estas informaciones de combates chino-rusos a lo largo de la frontera asiática, contestó:

"Sí, desde luego; eso es cierto."

Sin embargo, el vicepresidente norteamericano no dio indicaciones algunas de la fecha o fechas en que tuvieron lugar esos choques armados entre chinos y rusos.

#### FALTA DE AYUDA QUE SE DEJA NOTAR

**TAIPEH (China nacionalista).**— Los altos mandos de la Aviación de China comunista están preocupados ante la falta de nuevos aviones y de accesorios que se deja sentir en su armamento aéreo, a causa de que Rusia ha suspendido su ayuda militar a la República popular, según ha revelado un piloto comunista que desertó del comunismo y se ha pasado a China nacionalista.

La conservación de los aparatos deja mucho que desear y la moral entre los aviadores rojos es persistentemente baja, conforme declaró Lee Hsien Ping, el piloto en cuestión.

Este aviador escapó a Formosa en su avión, un "Ilyushin 28" de bombardeo, de fabricación rusa, y con él desertaron también el navegante y radiotelegrafista de la aeronave.

#### COMBATE NAVAL

**TAIPE.**— El Ministerio de Defensa de la China nacionalista ha manifestado hoy que una patrulla naval propia hundió anoche cuatro cañoneras comunistas y ocasionó grandes daños a una quinta, con motivo de la batalla naval entablada en el estrecho de Formosa.

Durante la misma fue hundido un dragaminas nacionalista a causa de los disparos de ocho cañoneras de Pekín, señaló el comunicado. Las fuerzas nacionalistas estaban integradas por un dragaminas y un cañonero.

## Ataque de dos lanchas rápidas al puerto de La Habana

### Atentaban (dice Castro) contra la vida del presidente Dorticos

**CAYO HUESO (Estado de Florida, Estados Unidos).**— Dos lanchas rápidas armadas atacaron esta mañana la sección portuaria de La Habana con el objeto —según parece— de atacar contra la vida del presidente de la República de Cuba, Dorticos, según ha declarado hoy el propio Fidel Castro, quien calificó a esas embarcaciones de "piratas".

Castro culpa a los norteamericanos y formuló estas manifestaciones durante una alocución ante 426 estudiantes de Medicina que realizaban un viaje de fin de carrera y que se congregaron en un paraje montañoso de la provincia de Oriente.

El palacio en que reside el primer mandatario, Dorticos, radica, en efecto, cerca del puerto.

## Más de 4.000 acciones aéreas contra el Vietcong se llevaron a cabo en la semana última

### Los ataques realizados contra objetivos de Vietnam del Norte fueron 303

**SAIGON.**— Los aviones de las fuerzas aéreas norteamericanas han efectuado numerosos ataques contra las concentraciones e instalaciones del Vietcong en territorio survietnamita durante la semana última, en la que realizaron 978 misiones de bombardeo, anunció hoy un portavoz de la aviación estadounidense.

En el mismo periodo, los aviones gubernamentales llevaron a cabo 501 misiones de ataque en Vietnam del Sur.

A consecuencia de los bombardeos se destruyeron 811 edificaciones y danaron otras 678. Catorce sampanes comunistas resultaron hundidos y fueron observadas otras 14 explosiones secundarias sobre objetivos no especificados. Durante la semana fueron arrojadas 1.089 toneladas de bombas contra las instalaciones de los guerrilleros.

Los pilotos realizaron también 319 misiones de apoyo aéreo sobre zonas en las que se sospecha se albergan elementos del Vietcong. Una de las más importantes fue la cobertura aérea que se hizo para apoyar a un convoy gubernamental en las proximidades de Phuoc Tuy, donde los pilotos produjeron más de 100 bajas a los comunistas.

En los que se refiere a Vietnam del Norte, los aparatos norteamericanos llevaron a cabo 303 misiones contra nudos de comunicaciones e instalaciones militares. Los pilotos

dejaron caer un total de 532 toneladas de bombas que, según se informa, produjeron los siguientes resultados:

#### Victoria política de Tshombe

### El parlamento congolés niega su aprobación al Gobierno Kimba

**LEOPOLDVILLE.**— El Parlamento congolés ha votado hoy contra el Gobierno del primer ministro, Evaristo Kimba, lo cual constituye una derrota para éste que, probablemente, le obligará a dimitir con todo su Consejo de ministros.

Parece ser que esta reacción contra Kimba se considera como una victoria parlamentaria del ex-jefe de Gobierno Tshombe.

En sesión conjunta, ambas Cámaras del Congreso se pronunciaron contra el Gobierno de Kimba por 134 votos contra 124 a favor con siete abstenciones.

Al hacerse público el resultado en el seno del Parlamento, diputados y senadores partidarios de Tshombe prorrumpieron en aplausos y gritos de "Tshombe, Tshombe".

Puentes: diez destruidos y siete averiados; edificaciones: 53 destruidas y 40 averiadas; embarcaciones: 17 destruidas y tres con grandes desperfectos, ocho vados fluviales alcanzados y tres transbordadores alcanzados por las bombas.

Los pilotos bombardearon también dos emplazamientos de proyectiles dirigidos el 7 de noviembre y destruyeron dos estaciones de radar comunistas.

El portavoz termina el informe sobre las misiones de vuelo de la semana pasada señalando que un avión norteamericano "F-100" fue derribado por el fuego antiaéreo el 13 de noviembre en las proximidades de Can Tho, en Vietnam del Sur, pero que no se produjo ninguna pérdida durante las misiones realizadas sobre Vietnam del Norte.

#### Viaje de Rusk, a Hispanoamérica

**WASHINGTON.**— El secretario de Estado, Dean Rusk, ha salido en avión para visitar varios países de Hispanoamérica, a fin de reunirse con los ministros de Asuntos Exteriores, a los que expondrá nuevas sugerencias en relación con la idea de creación de una fuerza interamericana permanente para la conservación de la paz.





# Albergues de la juventud

## Una red que da la vuelta al mundo, acerca a los jóvenes de casi todo el planeta

Como reacción contra las condiciones artificiales de vida en las ciudades industriales del siglo XIX, grupos de jóvenes en varios países comenzaron a utilizar su tiempo libre descubriendo las bellezas de su suelo; se establecieron "touring clubs" y asociaciones de montaña, algunos de los cuales proveían de simples habitaciones de refugio a sus miembros.

En el año 1909, un joven maestro alemán, Richard Schirrmann, observó la falta de facilidades para los escolares que desearan efectuar excursiones por el país. Concibió entonces la idea de adaptar las escuelas rurales durante las vacaciones, utilizándolas como simples dormitorios para los escolares de las grandes ciudades. En sacas llenas de paja, extendidas sobre el piso, al que previamente se le habían quitado los bancos, preparaba las "camas" para los pequeños excursionistas.

El primer Albergue de la Juventud fue establecido en la propia escuela de Schirrmann, en Altena, una pequeña villa de la cuenca industrial del Ruhr, en 1909, más tarde fue trasladado a un castillo, que hoy todavía funciona como Albergue. En 1914 había ya 83 albergues. Después de la primera guerra mundial, el Gobierno alemán decidió apoyar el movimiento de los albergues.

En 1925 se creó la Asociación de Albergues de Suiza. En el año 1927, la idea tomó cuerpo en Polonia, y entre 1929 y 1931, los Albergues de la Juventud aparecieron casi simultáneamente en un número de países europeos, desde Escandinavia y Escocia a Francia.

En octubre de 1932 se celebró en Amsterdam (Holanda) la primera Asamblea Internacional de los Albergues de la Juventud. Y pronto se estableció una organización formal, la Internacional Youth Hostel Unión, nombre que fue modificado en 1946 por el de Internacional Hostel Federation. La Federación agrupa actualmente a treinta asociaciones, desde el Japón y la India hasta Europa, el Canadá y los Estados Unidos. Actualmente, la Federación Internacional de Albergues Juveniles mantiene un Servicio Permanente en Copenhague. Todas las consultas deben dirigirse a esta dirección: International Youth Hostel Federation, Vestergade, 35t, Copenhague V (Dinamarca).

### PAISES MIEMBROS

Son miembros de la I. Y. H. F. las Asociaciones Nacionales de los siguientes países: Alemania, Argelia, Australia, Bélgica, Canadá, Dinamarca, Escocia, España, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Grecia, Holanda, India, Inglaterra, Irlanda, Irlanda del Norte, Islandia, Israel, Italia, Japón, Luxemburgo, Malaya, Marruecos, Noruega, Nueva Zelanda, Pakistán, Polonia, Portugal, República Árabe Unida, Suecia, Suiza, Tailandia y Túnez.

También existen Asociaciones no miembros en África del Sur, Argentina, Ceilán, Ghana, Libano, Nepal, Nigeria, Rhodesia, Turquía y Uruguay.

### OBJETIVO

En todos los países los Albergues de la Juventud persiguen el objetivo expresado en la Constitución de la Internacional Youth Hostel Federation: "Para un mayor entendimiento y buena voluntad entre las naciones". Un carnet otorgado por cualquier Asociación miembro de la Internacional da acceso a los albergues de cualquier otra Asociación sobre bases de absoluta igualdad.

### COMO ES UN ALBERGUE

Un albergue es una casa que ofrece refugio a la gente joven que explora su propio país o el mundo. Es también un lugar de encuentro de gente joven de distinto estado social, opinión y nacionalidad, que aprenden a conocerse.

El Albergue más simple está compuesto de dormitorios (uno para cada sexo), cuarto de baño, instalaciones sanitarias y una cocina en donde los viajeros pueden prepararse su comida. El albergue está cargado de una pareja de "padres" alberguistas o "wardens", o sea, celadores, que son generalmente una pareja casada, quienes cumplen a la vez una función educadora y administrativa; su tarea consiste en hacer sentir a

los jóvenes forasteros una atmósfera amigable en el breve período de su estancia en el Albergue.

La tarifa de estancia es mínima para permitir el acceso de jóvenes de todas las posibilidades económicas. Por esta razón y por motivos educativos, simplicidad es la regla: no hay mozos ni camareros. Cada visitante toma su parte en las labores domésticas del Albergue. Las camas (generalmente doble), del tipo marino, están provistas solamente de colchón y frazada, y cada visitante trae su bolsa de dormir en lugar de las sábanas; el mobiliario es sencillo, aún cuando puede ser de buen gusto; las comidas (en los casos en que son preparadas por los albergues más grandes) son los celadores, como ocurre en simples, pero nutritivas.

### EN ESPAÑA

La Red Española de Albergues Juveniles es una organización de carácter nacional al servicio de toda la juventud espa-

ñola, que representa en España a la International Youth Hostel Federation (I. Y. H. F.), de los Albergues Juveniles, y dirige en nuestro país la vida abierta a todos aquellos que por su mediación deseen recorrer los caminos del mundo.

**NUMERO DE ALBERGUES**  
Se abren a los jóvenes, en todo el mundo, las puertas de más de 3.700 Albergues Juveniles, de los cuales cerca de 3.000 se encuentran en Europa, siendo todos, salvo excepciones, de carácter mixto.

En España, la R. E. A. J. pone al servicio de la juventud 40 albergues pertenecientes en su mayoría, a las Delegaciones Nacionales de Juventudes o Sección Femenina, y que se ofrecen generosamente a esta Asociación para el cumplimiento de sus objetivos.

### CONDICIONES

"Joven" es un término que no puede definirse en forma rígida, y hay pocos países en los que se aplica estrictamente un

límite de edad. Se da preferencia, empero, a los visitantes menores de veinticinco años, mientras que diez años es considerado el mínimo para el uso internacional de albergues; en España, este mínimo ha sido marcado en los catorce años.

Pueden obtener una tarjeta colectiva de grupo excursionista juvenil los Hogares Juveniles, Delegaciones Locales de Juventudes o Sección Femenina, Centros de Enseñanza y Trabajo, Asociaciones Juveniles, etc. Tales tarjetas tendrán validez en España y el extranjero durante un período de dos meses, a partir de la fecha de obtención.

Para obtener información o formular la afiliación, pueden dirigirse a Red Española de Albergues Juveniles, Secretaría General, José Ortega y Gasset, 71 Madrid (6). Y también a Agencia de la Oficina de Turismo, Intercambio de Viajes Educativos (T. I. V. E.), en Madrid, José Ortega y Gasset, 71, Barcelona; Rambla de Santa Mónica 8.

# En el «Hogar San Martín de Porres» de Madrid, 200 hombres han encontrado su segundo hogar

## Emigraron de los pueblos en busca de trabajo y al llegar a la ciudad se encontraron tremendamente solos

### «La solución, dice el padre Manzanique, artífice de esta gran obra social, no está en tirar chabolas, sino en darles trabajo y casa»

Por José Antonio MARTIN AGUADO

Todo comenzó en una mañana de Otoño de 1961. Un padre dominico y varios estudiantes recorrieron las calles del suburbio madrileño de la Elipa. Intentaban remediar las necesidades de aquellos hombres que habían abandonando sus pueblos y habían buscado refugio en una pequeña chabola. Para muchos, sin embargo, no había lugar en el suburbio y tenían que dormir en la calle, bajo un puente o en la escalera de las estaciones del Metro. Había que encontrar solución para estos hombres. Primero, un grupo de estudiantes recorrió, durante varias noches, las calles de Madrid en busca de los hombres que no tenían cobijo para dormir. Se les daba dinero para que pasaran la noche en una pensión. Después, se pensó en construir un albergue, en el cual estos hombres pudieran encontrar una cama donde pasaran la noche.

Ahora tenemos, nos dice el padre Manzanique, artífice del albergue San Martín de Porres, más de doscientos hombres en este gran hogar. Les damos cena, cama y desayuno; todo esto por doce pesetas.

«¿Cómo se realizó esta obra? —Buscamos un solar para construir pabellones. La Comisaría de Urbanismo nos cedió este terreno y con la ayuda del Ayuntamiento, Cáritas Diocesana, Radio Madrid y diversas donaciones particulares pudimos levantar estos cuatro pabellones.

«¿Qué encuentran estos hombres en el albergue? —En primer lugar, una gran libertad. Sclamente les exigimos el carnet de identidad cuando vienen por primera vez y que se ajusten al horario de las cenas, que es de 9.30 a 11. A dormir pueden venir hasta las dos de la mañana, los días festivos. Por otra parte, estos hombres han encontrado aquí un hogar acogedor. La mayoría de ellos proceden de los pueblos y cuando llegan a la ciudad se sienten tremendamente solos. Nadie les conoce, ni se preocupa de ellos. La mayoría no encuentran trabajo, porque a un hombre de cincuenta años ya ni se le admite como peón en la construcción.

«LA SOLUCION NO ES TIRAR CHABOLAS»  
Visitamos después la capilla, recién construida. De estilo sobrio y con preciosas ventanas en cuyas vidrieras figuran signos simbólicos del pecado y la gracia, esta capilla se convertirá, en breve, en el templo de la nueva parroquia de Santa Cristina, creada últimamente por el arzobispo de Madrid y cuyo párroco será el padre Manzanique.

«¿Trabajan todos los hombres de este albergue? —Actualmente trabajan más de 80 por 100 de los hombres que tenemos aquí alberga-

dos. La mayoría son jóvenes, algunos de ellos de diecisiete años, que han venido de los pueblos a Madrid con el consentimiento de sus padres. Tenemos también hombres casados, que envían bastante dinero a sus casas. El problema, sin embargo, está en los hombres que ya tienen cincuenta años. Dificilmente encuentran trabajo. Esto les acompleja y vienen después los problemas de alcoholismo, delincuencia y otros vicios.

«¿Cómo se solucionarían estos problemas? —Las grandes ciudades deberían ocuparse de estos hombres, emigrados de nuestros pueblos en su mayoría, que no tienen oficio, pero que tampoco están para mandarles a un asilo. La solución no está en tirar chabolas, sino darles trabajo y casa. Estoy acostumbrado a ver aquí a hombres que tienen a su mujer recogida en otro albergue y a sus hijos, en un colegio. Esto destroza totalmente a la familia.

### EL ALBERGUE ES MI SEGUNDA CASA

Al oír estas palabras del padre Manzanique, recordamos las que nos había dicho anteriormente Juana, la cocinera: «Si no fuera por este albergue, ¿dónde estarían estos hombres? Lo más seguro que en la calle. Aquí entran cada día seis o siete nuevos. A todos se les da para cenar dos platos, pan y un vaso de vino. Por la mañana, un tazón de leche con pan. Y todo esto por el mismo precio que les cuesta un bocadillo en cualquier bar».

Después de despedirnos del padre Manzanique nos encontramos con algunos de los que habitan en el albergue San Martín de Porres. Hoy es fiesta y están preparándose para ir a ver a sus familiares. Angel Domínguez y Antonio Camacho son dos muchachos jóvenes de Villarejo de Salvanes, y que trabajan en la construcción. Los dos llevan más de cuatro meses en el albergue.

«Estamos realmente muy contentos, afirma Angel Domínguez. Gracias a esta obra, podemos ahorrar y mandar dinero a casa. José Riera es natural de Gandía, en donde tiene a su mujer y a un hijo pequeño. —Llevo en el albergue más de un año. He estado trabajando en la construcción para traerme a mi familia a Madrid; pero hace unos días que estoy aquí y ahora no trabajo. Para mí el albergue es como mi segunda casa.

# Cruzamiento de vegetales cultivados con otros silvestres

## Se busca a los "antepasados" de la patata, planta de la que existen más de 160 especies "salvajes"

### Las plantas desarrollan cierta inmunidad a las enfermedades

Colonias (Por G. E. Weller. — Impresiones de Alemania).

Para el cultivo moderno de plantas la busca de los antepasados silvestres de las especies de plantas hoy cultivadas en gran escala, tales como la patata y el maíz, es de extraordinaria importancia. El objetivo en vista es transmitir a las especies hoy cultivadas, por me-

do de selección y cruzamiento con las especies silvestres, ciertas cualidades específicas de estas últimas. En las estufas, en los laboratorios y en los campos del Instituto Max Planck de Genética Botánica en Colonia (República Federal de Alemania) grupos de especialistas constituidos por botánicos y biólogos, proceden al cruzamiento de las plantas silvestres con las plantas cultivadas. Se pretende obtener no sólo plantas resistentes a enfermedades e insectos, sino también, como en el caso de la patata, frutos o tubérculos de formas que faciliten su cosecha mecánica.

Aún no se descubrieron todos los "antepasados" de las plantas cultivadas en la agricultura moderna. Recientemente se descubrió en cavernas en México una especie de maíz que parece ser el origen del maíz actualmente cultivado. Los especialistas buscan desde hace mucho tiempo los antepasados silvestres del té. Para la agricultura alemana la busca de los antepasados silvestres de la patata es de especial importancia.

Es sabido que en los Andes, en la América del Sur, hay numerosas especies de patatas silvestres. En la intensa exploración de la flora de la América Central y del Sur se descubrieron siempre nuevas especies de solanáceas. Algunas de ellas forman sólo tubérculos pequeños y muy amargos. No obstante, pueden ser de alto interés para los cultivadores si se logra transmitir algunas de sus valiosas cualidades hereditarias a las patatas cultivadas hoy en día en Alemania. Ya se conocen más de 160 especies de patatas silvestres.

Desde 1925 ya se organizaron dieciocho expediciones a varias regiones andinas. Uno de los viajes de este género de mayor éxito fue la expedición de la Marx-Planck-Gesellschaft en el año 1930, bajo la dirección del fundador del Instituto en Colonia, el profesor Dr. Baur. Proviene de aquella expedición gran parte de esta mayor colección europea de patatas silvestres vivas en Colonia. El actual director del Instituto, el profesor Dr. H. Ross, informó recientemente que nuevo material interesante trajo la segunda expedición del Instituto Max Planck realizada hace seis años.

Analizando y combinando los factores hereditarios entonces descubiertos, los investigadores revelaron un mecanismo biológico hasta ahora desconocido por el cual las plantas se defienden contra determinados

germenes patológicos e insectos, entre ellos el escarabajo de la patata. Estas especies de patatas desarrollan una hipersensibilidad y hasta una alergia después de los primeros contactos con los agentes de la enfermedad o con los insectos. Esta alergia tiene por consecuencia que las células atacadas mueren antes de poder multiplicarse. En otros casos las plantas desarrollan cierta inmunidad a las enfermedades, impidiendo así su propagación.

Las tentativas de mejorar la patata no se limitan a cruzamientos con especies alérgicas e inmunos. Los especialistas también trabajan en la creación de factores hereditarios completamente nuevos por medio de radiaciones que producen mutaciones. Sus estudios se concentran también en el cruzamiento de patatas resistentes al frío, así como también en las "patatas del desierto" resistentes a la sequedad.

## PROFESIONALES

**José Carazo**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barantes y Cruz Roja  
Victoria, 31, 3.º — Teléfono 8691

**José Alonso**  
MEDICINA INTERNA, COMA ZON Y NUTRICION RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6  
Espolón, 24. — Telef. 1912

**V. Ojeda Carcedo**  
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION  
Análisis Clínicos. — Rayos X Metabolimétrica  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6  
Victoria, 20, 1.º — Teléfono 3001

**I. López Saiz**  
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta de 12.30 a 2. — Tel. 3478  
Plaza Santo Domingo de Gumán, 8, 1.º

**JOSE LUIS RICA RICA**  
PARTO DIRIGIDO Y PSICO PROFILACTICO • ENFERMEDADES Y OPERACIONES DE LA MUJER  
Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6  
Victoria, 21, 1.º Izqda. Telef. 6771

**Dr. Bañuelos**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2. Telef. 1068

# EDAD DE LA TIERRA: 10.000 millones de años...

(VIENE DE LA PAGINA 3)  
táneamente isótopos de argón 40, es posible si se calcula su relación, establecer cuál es la edad de la Tierra. Es esto lo que han hecho los científicos rusos examinando los depósitos de argón contenidos en algunas de las rocas situadas en las profundas grutas de la Península de Kola.

### CONSIDERABLE INTERES CIENTIFICO

Las comunicaciones hechas en el Congreso de Leningrado han despertado un considerable interés científico en todas las partes del Mundo. A la Academia de Ciencias de Moscú han llegado peticiones procedentes de las principales capitales en solicitud de unas informaciones más ampliadas. No se excluye que a la vista del interés que la teoría

ha despertado, se amplien las investigaciones y que incluso puedan establecerse las bases para una colaboración internacional en ese sentido. No sería de extrañar, por tanto, que los científicos procedentes de otros países y aún de Estados Unidos, se desplazaran a la Península de Kola para estudiar las rocas y formaciones geológicas que han permitido establecer la edad de nuestro planeta.

Telefonos de la HOJA DEL LUNES 7148 y 4970

## PISOS MAGNIFICOS

BARRIO DE VILLAAMIL  
BARRIO DEL PILAR  
AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION

### PISOS y TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

(Modalidad de venta autorizada conforme al decreto de 3 de enero de 1963, expediente M.I. 3726/63 de Viviendas de renta limitada primer grupo)

### PISOS y TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

magnificas TIENDAS GRANDES FACILIDADES de pago

\* MAGNIFICA INVERSION DE CAPITAL 14% NETO alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL.

INFORMACION

JOSE BANUEN S.A. EMPRESA CONSTRUCTORA  
Monte Esquinza, 4.º. Telef. 219 37 00  
MADRID.

# Por 3-0 perdió el Mirandés en Calahorra

### Uno de los goles del equipo riojano fue conseguido de penalty y el árbitro expulsó a un jugador de cada conjunto

## Empate del Burgos en Lérida...

(VIENE DE LA PAGINA 6)

ro Fábregas larga un trallazo imponente, que se convierte en el segundo gol.

Apenas iniciada la segunda parte se producen unos rebotes ante la portería burgalesa y Merchan bate a Guti al rebotarle el balón en la pierna. Este nuevo gol no impresiona tampoco al Burgos que otra vez se lanza al ataque, pero el gol tarde en llegar. Al fin, Angelín recoge el balón, pasa al centro y tras unos regates tira sesgado y bate a Patifio. Apenas transcurrido un minuto y en otra jugada embarullada marca el Lérida. Hasta el final el Burgos bloquea el balón para mantener el empate destacando en esta labor Angelín, que maravilló al público por su dominio de la jugada.

Nuevamente nos insiste el señor Preclánc que la actuación de los jugadores ha sido formidable y que en juego se ha superado al Lérida, que ha jugado más a ramalazos y ha sido menos rápido y técnico que nuestro equipo. Realmente, nos dice, de haber habido un vencedor, éste tuvo que ser el Burgos. Dato satisfactorio es que Fábregas parece haberse recuperado en su moral y juego y esta tarde, con Angelín y Arsenio, han sido los más destacados, sin que los restantes compañeros estuvieran a menor altura.

CALAHORRA. (Por teléfono. Servicio especial de la agencia "Mencheta" para la HOJA DEL LUNES). — Con buena entrada y a las órdenes del colegiado señor Juango, que tuvo una lucida actuación, se ha disputado esta tarde el partido entre el Deportivo Mirandés y el Club Deportivo Calahorra, que finalizó con la victoria del conjunto local por 3-0.

A los 12 minutos del primer tiempo, Alleza conseguía el primer gol, en un gran remate de cabeza, a la salida de uno de los numerosos saques de esquina que se lanzaron contra el marco de Beltrán.

A los 32 minutos, la defensa forastera incurre en "penalty" y se encarga de lanzar la falta Samper, que consigue engañar a Beltrán y anotarse el segundo gol para el Calahorra.

A los 44 minutos de esta parte, fueron expulsados por el árbitro los jugadores Inchaurreaga (del Mirandés) y Matute (del Calahorra), por agresión mutua.

En la segunda mitad y en el minuto 19, otra vez Alleza, a pase de Guerrero, logra batir al portero mirandés y establece el 3-0, que habría de ser definitivo.

El Calahorra ha hecho un gran partido y del Mirandés hay que decir que solamente destacaron Lamarca y Aznar, que formaron una línea media de mucho juego.

Las alineaciones de ambos equipos fueron las siguientes:

Mirandés: Beltrán; Alonso, Lanas, Ibarreche; Lamarca, Aznar; Pagalday, Azcona, Goicoechea, Roa e Inchaurreaga. Calahorra: Ullacia; Martilla, Mancio, Llorente; Samper, Usu; Matute, Alleza, Guerrero, Echandi y Pirulo.

## Un partido deplorable de la Gimnástica Arandina, que perdió en Palencia (2-0)

ARANDA DE DUERO. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, JUAN SANZ JUEZ). — Todas las esperanzas que se tenían puestas en el partido de hoy en Palencia se malograron al no poder el conjunto ribereño con los palentinos, por motivo de no obedecer los jugadores las órdenes del entrenador en la primera parte, ineficacia absoluta de la delantera y otras causas de las que nos ocuparemos en otra ocasión. Jugando a favor del viento en la primera parte, la Arandina dominó pero al no mantener genio en pista y carecer de rematadores, aunque se remató a puerta, el portero palentino — que tuvo buenas intervenciones, cosa rara, según nos decían los propios espectadores palentinos — paró todos los balones y no se pudo conseguir marcar ni un solo gol, mientras que los contrarios lograban los dos que les dieron el triunfo. El primero en el primer minuto, al rematar un centro muy cerrado de Fernández dos jugadores siega el autor del gol Calzada. El segundo se produjo en el minuto 33, por obra de Fernández.

El público de Palencia no las tenía todas consigo. Con esa ventaja en el marcador y aunque la Arandina realizó un juego más ordenado y se acercó con más frecuencia a la portería contraria, no consiguió mandar el balón a la red contraria, debido a una de esas tardes de inspiración del meta palentino y muy principalmente a la deficiencia de esa delantera que no acaba de cuajar en el conjunto ribereño. El colegiado leonés, señor

Gutiérrez M., que estuvo regular, alineó a los equipos de la siguiente forma:

CASTILLA. — Merciano II, Arconada, Plaza, Quintero; Rodrigo, Juanito; Calzada, Delgado, Emilio, Paito y Fernández. ARANDINA. — Nino; Eugenio, Parra, Bartolo; Aranz, Miravalles; Miranda II, Miranda I, Manolo, Saugar y Félix Miranda.

La lucha quedó entablada entre dos equipos que pegaron al balón cuando pudieron, jugando pocas jugadas y aunque domó más la Arandina no supo aprovechar ese dominio, sobre todo en la primera parte. Ni uno ni otro equipo, se jugar como hoy harán cosas extraordinarias y difícilmente se alejarán del "farolillo rojo".

Los propietarios del campo se crecieron al adelantarse en el marcador, contándose entre sus mejores hombre el ex burgalés Esteban Erro, así como Paito y Fernández. En la Arandina fracasaron todas las líneas, en particular la delantera encontrando a algunos jugadores desconocidos en preparación en cuanto al rendimiento normal de los mismos. No obstante se puede destacar sobre todos a Parra, que muy oportuno siempre se encontraba en los sitios de mayor peligro, salvando muchas situaciones comprometidas. El equipo, farto de coacción y algunos jugadores faltos de preparación física hizo un encuentro de verdadera lástima. De no tomar medidas radicales y reforzar la línea de ataque, creemos que ésta será la última temporada que la Gimnástica Arandina militará en categoría nacional.

## Los partidos de Primera División...

(VIENE DE LA PAGINA 6)

segundo gol jugó con entusiasmo, para luego caer en la demoralización, que aprovechó bien el Córdoba. El primer tanto lo marcó Jara a los 29 minutos. El mismo jugador obtiene el segundo a poco de iniciarse la segunda parte. La ventaja se aumentó con sendos goles de Rabelo.

fensa españolista del mismo nombre que marcó en propia puerta. José Luis logró el tercero de la tarde, también en la segunda mitad. En este tiempo descendió la calidad del fútbol realizado, aunque el Mallorca siguió dominando a su rival.

Sigue el Atlético de Madrid imbatido, al vencer en Sabadell. Los locales jugaron con mucho ardor, conteniendo bien a sus rivales, superiores técnicamente. El gol se produjo en el segundo tiempo, en una jugada, al parecer, sin peligro, que aprovechó Adelardo.

Clara y merecida victoria del Mallorca, que se mostró muy acometedor y rápido. Vergara marcó a los 24 minutos de juego, aumentado con otro del de-

MUNDUS Estructuras Metálicas S.A. Delegación Burgos: CARLOS AHNET. -- Concepción, 15. Telf. 2227 y 2642

## ESTA ES LA "QUINIELA SEMANAL PERSAN"

### CADA SEMANA REGALA UN COCHE SEAT 600-D

Acertantes de esta quiniela (Del 31 de Octubre al 6 de Noviembre): DON JOSE BARRENECHEA IZABALARRETA Avda. Ejércitos Españoles, 9-1.º A ALICANTE DON ANGEL LORENZO LLAGAS Calzada de San Lázaro, 11 PLASENCIA (Cáceres) PREMIADOS EN EL SORTEO ENTRE ACERTANES DE LA SEMANA DEL 24 al 30 de Octubre último (Quiniela número: 64258): Con el COCHE SEAT 600-D: DOÑA MARÍA DEL CARMEN SANCHEZ Grupo 272, número 188 HUELVA Con 5.000 pesetas DON PEDRO PRIETO Villafranca, 33 (Barriada Capiscol) BURGOS Para conseguir tan sensacional premio, escriba en los paquetes vacíos y etiquetas de cualquiera de los productos

NUEVO SAQUITO ALTA CONCENTRACION ESCAMAS SAQUITO POLVOS ESPUMANTES San ACEITE DE OLIVA PERSAN

cinco números del 1 al 9, sin repetir ninguno, en el orden que quiera, enviándolos al APARTADO 501, de Sevilla. De coincidir su quiniela con la que obra en poder del Notario del Ilustre Colegio de Sevilla, don Manuel Rebull Blanco, recibirá un COCHE SEAT 600-D. Si son varios los acertantes, se sorteará entre ellos, ante Notario, para determinar al poseedor del coche, recibiendo cada uno de los restantes agraciados CINCO MIL PESETAS como premio consolación. Aunque en el paquete que usted adquiere figure impreso otro premio, éste quedo anulado por el del COCHE SEAT 600-D. Las cartas servirán para el escrutinio de la quiniela correspondiente a la semana de su matasellos.

ENVIE CUANTAS SOLUCIONES DESEE... ¡BUENA SUERTE!

## Nueva derrota del Juventud en El Plantío...

(VIENE DE LA PAGINA 6)

permitió a su rival lograr la necesaria serenidad para defenderse de los nerviosos cletazos que una y otra vez animaron el deshilvanado juego blanquiverde, sobre todo cuando se estaba dando fin al partido y se buscaba con excesivo nerviosismo un empate que hubiera aminorado esa derrota que no podía aventurarse en la primera parte, en aquel buen principio del Juventud que luego no tuvo ya continuación.

Detalles destacados de este partido fueron dos intervenciones extraordinarias de Valle, una en cada tiempo. La primera al lanzarse una falta cerca del área local y la otra en el segundo tiempo, finalizando una gran jugada del ponferradino Vela que centró para que cabeceara Tonino y Valle devolviera en una paomita impresionante el certero cabezazo. Por lo demás, cinco corners a favor del Juventud y uno del Ponferrada, que tuvo en Echevarría, Carlos y, sobre todo, en su interior Izquierda, a sus mejores hombres, pero que, en conjunto, no fue un difícil equipo cuando el Juventud jugaba con todo su bagaje moral.

Es posible que el once local recupere juego y fondo. Esta tarde nos permitió esperar así, pero es mucha la labor que el nuevo entrenador, señor Yuste habrá de realizar, para conseguirlo. Muchos de los hombres de antes están sin la debida forma y esto se nota en Marcos, Marín e incluso Isidro. Uno de los nuevos, Viruel, nos agradó en la primera parte. En la segunda no estuvo tan seguro y por allí llegaron muchos ataques para la puerta, muy bien defendida por Valle, que atraviesa un gran momento.

Y así fue como lo que empezó con aires de mejora sufrió el impacto de un gol que la baja moral del Juventud no pudo mitigar.

SESAGO

GRAN TEATRO Hoy, a las 5.30, 7.45 y 10.45 noche Exito extraordinario del alegre y simpático super-film "Metro", «TRES AZAFATAS» En Cinemascope Dolores Hart - Karl Malden Pamela Tiffin (Mayores 18 años)

AVENIDA Continúa de 5 a 10 DOS sensacionales estrenos en un programa insuperable «El secreto del capitán O'Hara» En Cinemascope Un film de cruenta acción y «Sangre en Indochina» El más dramático film trepidante dinamismo y bello (Mayores 16 años) 10.45 noche: «SANGRE EN INDOCHINA»

Coliseo Continúa de 5 a 12.30 Colosal programa doble Magnifico estreno de «Solo contra Roma» ¡Espectacular! ¡Inmensal y «Una esposa para dos» Sandra Dee, César Romero ¡Regocijante! ¡Delicioso! Mayores 18 años

Rex Continúa de 4 a 10 (2.º pase 7.45) «Duelo en el barro» y «No me digas adiós» (Mayores 16 años)

Cine CORDON GRAN EXITO «ROSAS PERDIDAS» Una historia de amor que nunca olvidará. Sesiones: 5.15 - 7.45 y 10.45 noche Mayores de 18 años

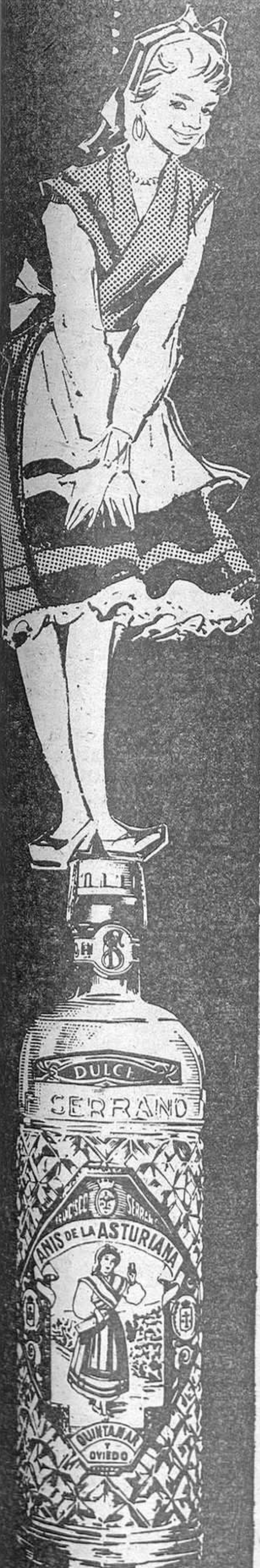
Cine Calatravas Monumental éxito cómico de Jerry Lewys «Lío en los grandes almacenes» Sesiones: 5.15 - 7.45 y 10.45 noche

Cine Astoria Continúa: 4.30 a 10 noche «EL DIABLO TAMBIEN LLORA» y «ASI ES MADRID» Mayores de 18 años

Cine CONSULADO ESPECTACULAR ESTRENO «ESPEJISMO» Diane Baker con Gregory Peck y Autorizada para mayores de 14 años

CINE GOYA Definitivamente, el miércoles, 17 ULTIMO DIA «EL CARDENAL» Autorizada mayores de 18 años

SU PRESENCIA SIEMPRE AGRADA



# ANIS DE LA ASTURIANA

# Sabadell, Barcelona y Betis perdieron en sus campos

El Pontevedra se mantiene en su buena linea

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

Málaga, 1; Las Palmas, 0. Pontevedra, 2; Valencia, 0. Real Madrid, 2; Elche, 1. Sabadell, 0; At. de Madrid, 1.	Mallorca, 3; Español, 0. Barcelona, 0; Zaragoza, 1. Betis, 0; Córdoba, 4. At. Bilbao, 1; Sevilla, 0.
---	---

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
ATLETICO DE MADRID	9	6	3	0	16	5	15 + 7
REAL MADRID	9	6	2	1	12	9	14 + 4
PONTEVEDRA	9	6	1	2	13	5	13 + 5
VALENCIA	8	5	1	2	12	6	11 + 5
ATLETICO DE BILBAO	9	5	1	3	14	10	11 + 1
CORDOBA	9	4	2	3	13	7	10 + 2
ELCHE	9	3	3	3	10	13	9 - 1
ZARAGOZA	9	2	4	3	15	13	8
BARCELONA	9	3	2	4	13	13	8 - 2
LAS PALMAS	9	3	2	4	7	10	8 - 2
MALLORCA	9	4	0	5	13	15	8 - 2
MÁLAGA	9	2	3	4	4	7	7 - 3
ESPAÑOL	9	1	5	3	7	13	7 - 1
SEVILLA	9	0	5	4	4	8	5 - 3
SABADELL	9	2	0	6	7	13	4 - 4
BETIS	8	2	0	6	9	22	4 - 6

### SEGUNDA DIVISION

#### GRUPO I

Lérida, 3; BURGOS, 3. Badalona, 2; Celta, 1. Europa, 0; Santander, 0. Gijón, 7; Baracaldo, 1.	Condal, 1; Oviedo, 3. Langreo, 4; Hospitalet, 2. Coruña, 4; Osasuna, 0. R. Sociedad, 4; Indauchu, 1.
--	---

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
CORUNA	9	7	1	1	20	5	15 + 5
GIJON	9	6	2	1	23	10	14 + 4
OVIEDO	9	6	1	2	20	7	13 + 5
CELTA	9	6	0	3	18	19	12 + 2
REAL SOCIEDAD	9	5	1	3	18	14	11 + 1
BADALONA	9	5	1	3	9	10	11 + 1
BURGOS C.F.	9	4	2	3	15	15	10 + 2
CONDAL	9	4	1	4	16	16	9 - 1
INDAUCHU	9	4	1	4	14	16	9 + 1
SANTANDER	9	3	2	4	9	12	8
EUROPA	9	3	1	5	10	14	7 - 1
OSASUNA	9	3	1	5	8	14	7 - 1
LERIDA	9	2	2	5	11	14	6 - 2
LANGREO	9	3	0	6	12	17	6 - 4
HOSPITALET	9	2	0	7	10	21	4 - 6
BARACALDO	9	1	0	8	6	23	2 - 6

#### GRUPO II

Levante, 0; Calvo Sctelo, 1. Hércules, 3; Valladolid, 3. Rayo, 2; Granada, 0. Murcia, 2; Constancia, 1.	Tenerife, 3; Mestalla, 0. Badajoz, 1; Algeciras, 2. At. Ceuta, 1; Huelva, 2. Cádiz, 1; Melilla, 0.
--	---

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
GRANADA	9	7	0	2	14	6	14 + 4
CALVO SOTELO	9	6	1	2	13	8	13 + 3
HERCULES	9	4	3	2	13	9	11 + 3
TENERIFE	9	5	0	4	19	7	10 + 2
LEVANTE	9	4	2	3	16	6	10
RAYO VALLECANO	9	4	2	3	10	7	10
MESTALLA	8	2	4	2	11	9	9 + 3
VALLADOLID	9	2	5	2	12	14	9 + 1
CONSTANCIA	9	4	1	4	9	15	9 + 1
CADIZ	8	3	2	3	8	8	8 - 2
HUELVA	9	4	0	5	8	9	8
ATLETICO DE CEUTA	9	3	2	4	10	14	8 - 2
ALGECIRAS	9	3	1	5	7	7	7 - 1
MURCIA	9	3	1	5	6	10	7 - 3
BADAJOZ	9	2	2	5	7	16	6 - 4
MELILLA	9	1	1	7	7	22	3 - 5

### TERCERA DIVISION

#### Grupo IV

Oberena, 1; Villafranca, 1. Chantrea, 3; Alavés, 2. Calahorra, 3; MIRANDES, 0.	Logroñés, 3; Eibar, 0. Euskalduna, 2; Alfaro, 2. Haro, 2; Tcuring, 1. Motrico, 0; Mondragón, 1.
--	--

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
LOGROÑES	9	6	3	0	24	15	15 + 5
CALAHORRA	9	6	1	2	20	14	13 + 3
EIBAR	9	5	1	3	16	10	11 + 1
MONDRAGON	9	4	2	3	19	16	10 + 2
DEPORTIVO MIRANDES	9	5	0	4	13	17	10
VILLAFRANCA	9	2	5	1	10	10	9 + 1
MOTRICO	9	3	3	3	13	13	9 + 1
CHANTREA	9	4	1	4	17	13	9 - 1
HARO	9	4	1	4	12	12	9 - 1
ALFARO	9	3	2	4	14	15	8
ALAVES	9	3	2	4	14	16	8
OBERENA	9	2	4	3	9	14	8 - 2
TOURING	9	3	1	5	16	16	7 - 1
SAN SEBASTIAN	9	2	3	4	15	27	7 - 1
REAL UNION	9	3	0	6	11	12	6 - 4
EUSKALDUNA	9	1	3	5	10	15	5 - 3

#### GRUPO XIII

Juventud, 0; Ponferradina, 1. Salamanca, 4; Astorga, 0. Castilla, 2; Arandina, 0. Europa, 0; Júpiter, 0.	Laciana, 2; Hullera, 1. Leonesa, 5; Sabero, 1. Medinense, 0; Béjar, 3. La Bañeza, 2; C. Rodrigo, 0.
---	--

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
SALAMANCA	8	8	0	0	27	0	16 + 8
PONFERRADINA	8	6	2	0	28	7	14 + 6
LEONESA	8	4	4	0	20	8	12 + 4
JUPITER	9	2	6	1	9	8	10
BEJAR	8	3	2	3	12	9	8
HULLERA	8	3	2	3	13	11	8
LACIANA	9	1	6	2	12	16	8
LA BANEZA	8	3	2	3	10	18	8
CIUDAD RODRIGO	8	3	1	4	13	15	7 - 1
DEPORTIVO JUVENTUD	8	2	3	3	8	10	7 - 1
SABERO	8	2	3	3	8	15	7 - 1
EUROPA	8	2	2	4	6	10	6 - 2
CASTILLA	8	2	2	4	6	12	6 - 2
MEDINENSE	8	3	0	5	7	14	6 - 2
GIMNASTICA ARANDINA	8	2	1	5	7	27	5 - 3
ASTORGA	8	1	0	7	9	18	2 - 2

La abultada victoria del Córdoba pone en mala situación a los béticos

Sigue en su línea de regularidad el Pontevedra y su victoria clara sobre el Valencia lo acredita. Buen partido, con mejor juego valenciano, ante el entusiasmo gallego. Un minuto antes del descanso marcó Ceresuela. A los seis minutos del segundo tiempo, marcó Neme. El Valencia ha causado buena impresión, no pudiendo con la zaga local.

El único gol se marcó a los 25 minutos, al sacar una falta Arias con mucha fuerza, escapándosele el balón al portero canario después de detenerlo. Victoria merecida por el entusiasmo puesto por el Málaga ante un equipo entusiasta y joven.

Derrota del Barcelona en su campo por un gol marcado por el zaragoista Canario a los 14 minutos del primer tiempo. El Zaragoza se mostró técnicamente superior. El Barcelona actuó desangelado y frío, siendo abucheado por el público. Todo el Zaragoza rayó a gran altura y sólo Pereda se salvó en el "once" catalán. Por fuera de juego le fue anulado un gol al Zaragoza.

Segundo triunfo del Málaga en la Liga. Su triunfo ante el equipo canario ha sido difícil, al jugar este "once" al ataque.

## LA QUINIELA GANADORA

Málaga-Las Palmas ... 1  
Pontevedra-Valencia ... 1  
Sabadell-At. Madrid ... 2  
Mallorca-Español ... 1  
Barcelona-Zaragoza ... 2  
Betis-Córdoba ... 2  
At. Bilbao-Sevilla ... 1  
Lérida-Burgos ... x  
Langreo-Hospitalet ... 1  
R. Sociedad-Indauchu ... 1  
Hércules-Valladolid ... x  
Badajoz-Algeciras ... 2  
At. Ceuta-Huelva ... 2  
Gijón-Baracaldo ... 1

El Atlético de Bilbao, en San Mamés, se adelantó a los nueve minutos, con un gol de Argotia, gol que sería el del triunfo, frente al Sevilla. Los anarques han dominado casi todo el partido, sin que la suerte les favoreciera. Numerosas ocasiones de marcar se perdieron inexplicablemente al tropezar en las piernas de los defensas bilbaínos, con Iribar ya batido.

El Betis ha sufrido un nuevo revés que le llega en un momento crítico. Hasta encajar el (VUELVE A LA PAGINA 5).

Tampoco perdió la Ponferradina en El Plantío  
Un gol de suerte le valió el triunfo por 1-0  
El Juventud empezó bien para hundirse al encajar el tanto que le derrotaba

**ALINEACIONES**  
Ponferradina: Carlos; Chico, Echevarría, Luque; Tono, Enrique; Martínez, Tomino, Erviti, Escolar, Vela.  
D. Juventud: Valle; Viruel, Marcos, Rivero; Alejandro, Marín; Prieto, Martínez, Isidro, Anuarbe, Urquién.

**INCIDENCIAS**  
Floja entrada, en tarde fresca. Llovió momentos antes de iniciarse el juego. Terreno ligeramente embarrado. El Juventud estrenó entrenador.

**ARBITRAJE**  
Equipo arbitral salmantino. Cara y cruz por parte del colegiado Chamorro, muy mal ayudado desde las bandas.

**BUEN PRINCIPIO, SIN CONTINUACION**  
Viendo actuar al Juventud del primer tiempo, creímos, lus-

**ASKAR radiotelevisión**

Envíe sus boletos no premiados al Concurso "LA QUINIELA ASKAR". ASKAR RADIOTELEVISION. Apartado número 243. - Madrid.

Así podrá participar en el Sorteo de un magnífico TELEVISOR último modelo, que se celebrará ante Notario al finalizar la Liga. Así podrá, usted también, decir en su hogar:

**-- Enchufa el ASKAR!**

El resultado de este Concurso se hará público a través de las Hojas del Lunes de toda España.

**RESERVA**  
1 Levante - Melilla ...  
2 R. Huelva - Algeciras ...

**electrodomesticos**  
**RUTON**  
Calera, 10 (Junta Sindicatos)

# Hoja del Lunes

Lunes, 15 de Noviembre de 1965

Un buen partido en Lérida en donde el Burgos consiguió un punto positivo  
El resultado final de 3-3 favorece a los propietarios del campo

CRONICA DEL PARTIDO PRESENTADA POR...

## CALZADOS JOSE RUIZ

Plaza J. Antonio, 28  
Teléfono 3446

Y HNO. S. R. C.  
CALIDAD Y GARANTIA DE DOS GENERACIONES  
ESTA CASA NO TIENE SUCURSALES

Lérida, 3; Burgos, 3. (Primer tiempo: 1-2).  
**Alineaciones:**  
Patiño; Nebot, Pantelón, Barbero; Manceñido, Juanín; Tomás, Merchán, Toto, Kaszas y Vallejo.  
Burgos: Guti; Astorga, Zamora, Arsenio, Sistiaga, López; Llagó, Pita, Fábregas, Chovi y Angelín.

Arbitró el colegiado guipuzcoano señor Ribero, bien.  
A los 19 minutos de la primera parte, marcó Merchán para el Lérida, a pase de Toto. Fábregas empató a los 35 minutos y dos minutos después consiguió el mismo Fábregas el segundo gol burgalés.  
Reanudado el juego, a los pocos minutos, Kaszas consiguió el segundo gol del Lérida. A los 38 minutos, el Burgos consiguió su tercer gol y un minuto más tarde, estableció Kaszas el definitivo resultado de tres goles a tres.  
El Lérida ha perdido otro punto positivo. Cuando en el primer tiempo se adelantó en el marcador, cedió en su presión, lo que aprovechó el Burgos para igualar y remontar el tanteo.

El equipo local, que no reaccionó hasta el segundo tiempo, al establecer Kaszas el empate. A partir de este momento, se registró el mejor juego del partido, marcándose otros dos goles, uno en cada portería.  
Por el Lérida destacaron Kaszas y Pantelón, y por el Burgos, Fábregas y la homogeneidad del conjunto.

El nerviosismo hizo presa en el equipo local, que no reaccionó hasta el segundo tiempo, al establecer Kaszas el empate. A partir de este momento, se registró el mejor juego del partido, marcándose otros dos goles, uno en cada portería.  
Por el Lérida destacaron Kaszas y Pantelón, y por el Burgos, Fábregas y la homogeneidad del conjunto.

sus delanteros permitió que el Burgos marcara tres goles, todos ellos de muy bonita ejecución.  
Se adelantó en el marcador el Lérida, al "bombear" Pantelón un balón que Kaszas un poco embarulladamente, el Burgos no se entrega y domina con buen fútbol. Ello le permite empatar en una arrancada de Liago, que tira fuerte. El poste repele el balón, descolocando al portero, y Fábregas aprovecha para, a puerta vacía, batir al portero leridano. Aumenta el entusiasmo burgalés y unos minutos antes de finalizar la primera parte se adelantó en el marcador con un gol magnífico, obra de Fábregas, que avanzando desde el centro, arropado por Liago, Angelín y Chovi, llega al área. La defensa leridana espera el pase, pe-

El nerviosismo hizo presa en el equipo local, que no reaccionó hasta el segundo tiempo, al establecer Kaszas el empate. A partir de este momento, se registró el mejor juego del partido, marcándose otros dos goles, uno en cada portería.  
Por el Lérida destacaron Kaszas y Pantelón, y por el Burgos, Fábregas y la homogeneidad del conjunto.

**Campeonato juvenil federado**  
Ayer finalizó el torneo juvenil en el primer grupo, clasificándose campeón el Atlético JOCC, y subcampeón el Parroquial San Felices. En el segundo grupo falta una jornada, estando clasificado el Burgos C.F. y quedando el segundo puesto por resolver entre el Águilas y el Vadillos.  
Los resultados de la jornada fueron los siguientes:  
Inter, 0; At. JOCC, 4.  
Parroquial San Felices, 3; Deportivo Juventud, 1.

quién estuvo como nunca?  
**ANGELIN**

En un partido en que se da una notable actuación de todos los componentes del equipo, es difícil hacer la selección de uno de ellos. Pero fue sin duda el pequeño extremo burgalés el hombre en quien ha de recaer la distinción por su magnífica labor del encuentro en el que logró maravillar a un público entendido y entregado a sus habilidades.

CALIFICACION: Guti (2); Astorga (2); Zamora (2); Arsenio (3); Sistiaga (2); López (2); Llagó (2); Pita (2); Fábregas (3); Chovi (2); Angelín (3).

un tren de regalos en los DISCOS-SORPRESA (GRATIS PARA USTED)

Obtendrá seguro el Disco Sorpresa Fundador (el primer premio importante), adquiriendo el estuche de 3 botellas de Fundador, o por cinco coronillas. Este año, además, premiados con cientos de regalos: Automóviles, televisores, localitos, etc. ¡Aproveche esta oportunidad única!

## FUNDADOR

¡está como nunca!